

本地船隻擁有權證明書／運作牌照申請書

APPLICATION FOR CERTIFICATE OF OWNERSHIP/OPERATING LICENCE FOR LOCAL VESSEL

(適用於第 I、第 II 及第 III 類別船隻 FOR CLASS I, II & III VESSELS)

註：請參閱附頁的“填表須知”，並以正楷填寫各項資料。

(本表格免費派發)

Note: Please read the "Guidance Notes" attached and complete all items in BLOCK LETTERS

(This form is issued free of charge)

第一部 申請事項

Part I Details of Application

擁有權證明書 Certificate of Ownership 運作牌照 Operating Licence 所申請牌照的有效期 () 月
Licence validity period applied for: () month(s)

(見“填表須知”注意事項第 1 項 see Item 1 under "Attention" of the "Guidance Notes")

(請在適當方格內加上“√”號 please insert a “√” in the appropriate box)

第二部 船東資料

Part II Particulars of Owner

船東姓名／名稱 (中文)
Name of Owner: (英文 - 先填寫姓氏)
(English - Surname first) _____
*香港身份證號碼／公司編號及商業登記證號碼
*HK Identity Card No./Company Registration No. & Business Registration Certificate No.: _____
香港地址
Address in Hong Kong: _____
電話號碼 流動電話號碼 傳真號碼
Tel. No.: _____ Mobile Phone No.: _____ Fax No.: _____

第三部 代理人資料 (如已委任)

Part III Particulars of Agent (if appointed)

代理人姓名／名稱 (中文)
Name of Agent: (英文 - 先填寫姓氏)
(English - Surname first) _____
*香港身份證號碼／公司編號及商業登記證號碼
*HK Identity Card No./Company Registration No. & Business Registration Certificate No.: _____
香港地址
Address in Hong Kong: _____
電話號碼 流動電話號碼 傳真號碼
Tel. No.: _____ Mobile Phone No.: _____ Fax No.: _____

第四部 船隻資料

Part IV Particulars of Vessel

船隻名稱 (如有)
Name of Vessel (if any): _____ 船隻類別
Class of Vessel: *I / II / III

船隻類型
Type of Vessel: _____ 船隻用途
Purpose of Vessel: _____ 購買年份
Year of Purchase: _____

總長度 (米) 最大寬度 (米) 深度 (米)
Length Overall (m): _____ Extreme Breadth (m): _____ Depth (m): _____ 買入價 (港幣)
Purchase Price (HK\$): _____

總噸位 (如有) 淨噸位 (如有)
Gross Tonnage (if any): _____ Net Tonnage (if any): _____ 船體物料
Material of Hull: _____

建造年份 建造地點 船體顏色 (主色／副色)
Year of Construction: _____ Place of Construction: _____ Colour of Hull (Main/Sub): _____

擬運載人數 (包括：最少船員人數 ； 乘客人數)
Intended carrying capacity: _____ (including: Minimum Crew ; Passengers)

(見“填表須知”注意事項第 2 項 see Item 2 under "Attention" of the "Guidance Notes")

此船 *是／不是 一艘曾經使用的船隻 (見“填表須知”注意事項第 3 項)。
This vessel *is/is not a used vessel (see Item 3 under "Attention" of the "Guidance Notes").

私人浮泡編號 (如有)
Private Mooring No. (if any): _____

引擎資料 Particulars of Engine	引擎製造商名稱 Maker of Engine	引擎類型 Type of Engine	編號 Serial No.	功率 (千瓦) Power (kw)
推進引擎 Propulsion Engine(s)		*舷內機 Inboard / 舷外機 Outboard *柴油 Diesel / 汽油 Petrol		
輔助引擎 Auxiliary Engine(s)		*舷內機 Inboard / 舷外機 Outboard *柴油 Diesel / 汽油 Petrol		

吊桿 (如有) 數量 吊桿長度 (米) 吊桿高度 (於空載時由桿頂至水平線) (米)
No. of Derrick(s) (if any): _____ ; Derrick Length (m): _____ ; Derrick Height (from top to water level at light ship) (m): _____

船桅／吊機架高度 (於空載時由桅頂／架頂至水平線) (米)
Height of Mast/"A" Frame (from top to water level at light ship) (m): _____

*刪去不適用者 Delete if inapplicable

第五部 附屬船隻資料 (只適用於漁船)附屬船隻 (如有)
Ancillary Vessel (if any):-附屬船隻數目
No. of Ancillary Vessel(s)**Part V Particulars of Ancillary Vessel (for fishing vessel only)**長度 (米)
Length (m)寬度 (米)
Breadth (m)**第六部 有效第三者風險保險**

(見“填表須知”注意事項第4項)

獲授權保險人 (並非代理) 名稱 Name of Authorized Insurer (not Agent):

保險單號碼 Policy No.:

Part VI Valid Third Party Risks Insurance

(see Item 4 under “Attention” of the “Guidance Notes”)

有效期 Validity Period: 由 from

至 to

第七部 委託聲明 (如適用)

我/我們委託

I/We authorize *Mr/Mrs/Ms/Miss

*先生/太太/女士/小姐 (香港身份證號碼:

(HK ID Card No.:

) 代辦申請。

) to act on my/our behalf.

Part VII Authorization (if applicable)**第八部 聲明**我/我們謹此聲明
I/We hereby declare that

- (a) *我通常居於香港 (個人船東適用);
*I am ordinarily resident in Hong Kong (applicable to an individual owner);
- (b) 此船從未在香港領取牌照;
this vessel has never been licensed in Hong Kong;
- (c) 此船所裝設的航行燈及聲號設備均完全符合《1972年國際海上避碰規則》的規定;
all navigation lights and sound signal equipments equipped onboard this vessel are fully complied with the requirements under the International Regulations for Preventing Collisions at Sea, 1972;
- (d) 此船所裝設的救生裝置及滅火器具均完全符合《商船 (本地船隻) (安全及檢驗) 規例》的規定; 及
all life saving appliances and fire fighting apparatus equipped onboard this vessel are fully complied with the requirements under the Merchant Shipping (Local Vessels) (Safety and Survey) Regulation; and
- (e) 就我/我們所知所信, 所有填報於此申請書及一併提交的資料均真確無誤。我/我們明白, 按照《商船 (本地船隻) 條例》第78條的規定, 如故意提供在要項上屬虛假的資料, 可處罰款5,000元及監禁6個月。
all information provided in and with this application form is true and correct to the best of my/our knowledge and belief. I/We understand that, if I/we knowingly make any statement which is false in a material particular, I/we shall be liable under section 78 of the Merchant Shipping (Local Vessels) Ordinance to a fine of \$5,000 and to imprisonment for six months.

Part VIII Declaration日期
Date:

船東簽署 Signature of Owner

如屬公司, 請加蓋公司印章。For company, please affix the company seal/stamp.

*刪去不適用者 Delete if inapplicable

第九部 領證聲明我
I,(香港身份證號碼:
(HK ID Card No.:

) 謹此確認已領取下列新證明書及牌照:

) hereby confirm that I have collected the following new certificate(s) and licence:

擁有權證明書核數號碼 Certificate of Ownership Audit Control No.:

運作牌照核數號碼 Operating Licence Audit Control No.:

驗船證明書編號 Certificate of Survey No.:

簽署

Signature:

日期

Date:

只供本處人員填寫 FOR OFFICIAL USE ONLY

Application for *C.O.O./O.L. is *approved/not approved.

AIP No.:

C.O.O. No.:

Audit No. of C.O.O.:

Audit No. of O.L. (*Full/Temporary):

Licence Fee:

from

to

Amount Paid (\$):

Licence Validity:

from

to

D/N No.:

A/R No.:

AC Ex (for Class III V/L):

Y

N

Validity of AC Ex:

from

to

D/N No. of AC Ex:

Audit Roll No. of AC Ex D/N:

E:

Y

N

NR

ECIP:

H

O

Y

N

P

NP

Remarks

Signature:

Verified By:

ACO/CA

Officer-in-charge/

Marine Office

Date:

Date: